

A N-NADIM

الاشتراك

من سنة ٢٠ فرنكا (تدفع سلك)

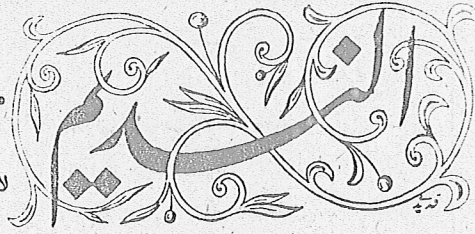
الوصلات

لا تعتبر إلا متى كانت مخفومة وممضاة من صاحبها

حسين الحزبي

الاعلانات - يتفق في شأنها مع الإدارة

وفي ٢٧ جوان لافرنجي سنة ١٩٢٥



صحيفة فكاهية اخلاقية انتقادية

تصدر كل يوم السبت

المدير والمحرر وصاحب الامتياز

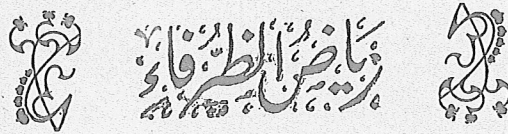


HASSIN DJAZIRI, Directeur-gérant

العنوان

صندوق البوسطة عدد ١٠٢ بتونس
Case Postale 102 - TUNIS

تونس يوم السبت ٧ ذو الحجة ١٣٤٢



صوت اليتيم

هلا يا قلب فقي القلب جعجيم * من عذاب جرة صوت اليتيم

قال من لي بابي ابن ابي * ابن عطف من حنان وحنان

غاب عن عيني فقلت كربي * وانقضى ما كان في ماضي الزمان

من ترى يحنو على جسمي السقيم * من ترى يرني لهذا الدمع السقيم

هلا يا قلب فقي القلب جعجيم * من عذاب جرة صوت اليتيم

قد انى العبد وفي العبد سرور * لبني الاحياء في عيش الهنا

ومن الاحزان اكواب تدور * بن من ذاقوا من اليم العنا

يا ابن امي هل ترى القلب الرحيم * هل ترى من يرتجي الاجر العظيم

هلا يا قلب فقي القلب جعجيم * من عذاب جرة صوت اليتيم

يد القدر الائمة وتجو من عمار النعمة اصرني

واولادي

اقصدر هذه الرعية ايها العدالة من المقرف

حقا وهو مززع على تضجعت نفسي . وتوسد

رسمي ؟

هلا ملك التحقيق نهجا هوديا الى الوقوف

على العجبة ام وقف عند انهم الطاهر الطاهر

وصوت لا يزال في الاسماع ينادي : اني برى

وقد سرق المال من مكيتي . اني برى !

عليك ايها العدالة يقول ذلك الاب المسكين

وتلك الاسرة الكئيبة في استماعك لذلك الصوت

البائس وانصاف صاحب من جسر له الصبة

والسدى !

ايتم ويتم وانكلت وارديت شبابا .

واودعت بين الجوانح لوعة وعذابا !

انا لمحزونون عليك يا طاهر ! وملام على

ذلك السلام . وعلى خلقك الحسن . وعلى لطفك

وادبك !

زهدت في العيش وما دريت جسامه المحزن

عليك من هتك فاحسيت بكفك داس المنون

وخلفت لبنك مسكنة اليم والاسى . ولا يوبك

واختبك لوعة ماله من زوال . ولشبكة حبانك

هم وهم افراق والفاى !

ايها العدالة ! خذي بدم هذه الضعفة !

خذي بدم من ودع النور وهو ينادي في صيبي :

اني برى من الخبائث ققتوا عن المال لنصلوا الى

الماسوف على شباب



حج المرحوم السيد الطاهر السوي

اذا كان المحيد لا يابن واحجر الصل لا يتار
والقلب القاسي لا يشفق . فاهام هذا الرسم يتوب
المعيد وتفتت الصفح وفي الاثر يتطاب ذلك
القلب شعاعا !ققوا عند هذا الرسم . ملوا عن صاحبي لتلوا
اني ذلك الشاب المنتصر ياسا وقوطا . والناك
لاجوبي لهما . ولزوجه نعيها . ولابنائها شقاء
مديدا . ولاخذاني حزنا شديدا !اني ذلك الذي ابت نفسي الامتهان فزهد في
الحياة الدنيا وما فيها . واقدم على خرق دماغ
برصاصة ذهبت بشبابي المحزون علي . وحسنا
ان نسفر لى الله القفو القفور !مسكين ذلك الاب الهادم ! ومسكينه تلك
العجيلة المنتجة ! وحسرتا على ثلاثة صبيك
المتظرون دخولك اليهم . وهم حتى الساعة
يتظرون !عجا لك ايها الرصاصه ما احجم عملك .
وما انقطع ما عملت !

واننا نؤمل من المراجع بعضا دقيقا قائما بالجمال
 الاقوال الرائجة وسياتيك ذكرها بعد حين .
 انما تصاريح الان ان اسال الله لوالد اهزبن
 ومن حولي صبرا جميلا . واحرا حزيلا وللقيد
 الميكى على غصن الرطب مفقورة ورجعت . فاليهم
 سبحانه ورضوانك . انك البر الرحيم .
 حسين الحزبي

سألونك عن ..

قلتم احياء

قبي الناس من يسمع ان في الدنيا حايمة
 اسمها (حياء) ولا يعرفون لونها ولا طعمها ولا
 ربحها . اولئك هم الوقحاء . اولئك هم المتهورون !
 قبل منتصف ليلة الثلاثاء هذا الاخير كان
 عبدكم واقفا بمحطة القطار . وهو في انتظار . لان
 سيدنا صاحب هذه المجريدة النبي كتب الله علي
 ملائمتها بقية عمري (والله يكتب لنا الخير) قد
 سافر في اول الاسبوع لبلاده الساحل وهو يقول
 (في رقبتي) اني بروم زيارة احبابي واصحابي
 ولكن السامع ذكي يعرف ان في الزيارة ضميرا
 مستترا تقديرا (ولا خير في حب اذا لم يكن
 وصل) . وبما انني لا قائد في التطويل بل
 التقصير والابجاز والاقتصار اولي نود على بركة الله
 الموضوع قاتول لكم ما وصل الرتل ووقف حتى
 نزل صاحبنا من عربة الرتبة الثانية (احم احم)
 وما رمانى حتى حبابي وياني وقباني قلة مشتاق .
 برح به القراق . وبليت التقبيل بقوم مقام المنقوش
 في شواه كيش او علوش . ولا اطلب على شريف
 مسامحك فاني اخذت اهل القاد . عما راي وشاهد
 من افعال الاوادم . فحكى لي عن مشهد من مشاهد
 الفقهاء . ما جعلني اقول رحمة الله على المحشمة
 والحياء !

قال - كنت في عشية الاحد بمدينة (سوسة)
 قريبا من البحر وقربى من البحر ايضا قهوة
 دخلتها مع رفيق لي وما كنا ندخلها الا سحابة
 صيف . انزلت قبلها من المطر الخفيف . ودخل
 كثيرون للتوقيت من ذلك المطر . واجتمعوا وتعارفوا
 بحكم القضاء والتقدير . فبقا انا واقف اناظر الصحو

واسمع القهقهة واذا بوقع تقدم الي يسلم علي وقال
 لا شك انك متكاتب في السديم عن (سكرتا)
 واشار الى طاولته عليها كئوس من البوخي .
 وحولها اقراء عيونهم منقوشة . ولولا قولها هذا
 لما رايت جمعهم المتعوس . ولا منظرهم المنجوس .
 ولكن هذا البليد (الذي ذكر لي صاحبنا اسمها
 ونسبته) واظنني برغوث او منكوث او جرقوث (قد
 قد كره وكبر عليه ان يسكر ويغشى ولا يراه
 الناس . ولا يمعنوا النظر في خازوقته بالكاس . وهي
 وقاحة كبيرة . ورقاغة كثيرة . ودليل قوي . على
 هجر العباد للصراط السوي - قال ابو معشر ولا
 تسال عن رواج البوخي في سوسه وشربها على
 الطريق العام . وعلى مرأى من الاعوان والحكام .
 قلت يالها من اخبار . اتنا على ظهر القطار . فوجب
 ان يسطرها عبدكم الكاتب . . . (المهذار)



(السبت)

ثلاثة ايام في الساحل

دفع بي الوجدان الى تحمل تكاليف الظاهر
 بلديتي سوسه تطبا للحقائق واستشاقا لما يقال
 ويتبع حول قضية المرحوم السيد الطاهر المروي .
 وقد جئت من المعلومات شيئا كثيرا مؤملا ان
 يكون للادارة (حين نشره) عوناً على تمحيص الحق
 واستجلاء ما في القضية من الخفاء . وقد اغتممت
 الفرصة لزيارة بعض بلدان الساحل فأكود وجمال
 ومساكن وغيرها فكان السرور بملاقة الاصدقاء
 الافاضل والاخوان الادباء هديدا . واني لا ارى
 بدا منثناء العاطر على كل من اهالي اكود وجمال
 لما قابلونا به من النجاة والاكرام الحزبي . حي
 الله تلك الهمم . وبارك في هاتيك الذمم .

(الاحد)

شهران يد !

أ تعرفون م . لوران شيا ؟ نعم تعرفون فهو
 صاحب جريدة (الكوري دي تونيزي) - كان هذا
 الرصيف يقول ان له من الصلة الودية برجال

الحكومة ما جعلني يعلل نفسه بهيئتي يوم يرى
 قبي ذاتي متسهما للمناصب العالية جدا كمنصب
 مقبر او والي او ما فوق ذلك !
 نعم توظف ! ولكن الوظيفة لم يسزد على
 تزيين خيالي لدى محكمتي صفاقيس ! نعمنا اليوم
 هذا قلنا ان الخطي (شمان يد) وباب الشرقي
 مفتوح . . .

(الاثنين)

يسكت الفا وينطق خلقا !

كدنا ننسى ان في الحي من يدعى ميتر ثلثي
 وان هذا الميتر طالما نشر عارضة في الصحف التي
 لا ترى من حرج في قبول ذلك . وبعد ان كدنا
 ننسى كما قلنا بسبب طول سكوته قرانا اليوم له
 رابا بجريدة النهضة (طبعا) في مسالة الانظمة
 البلدية خلقنا ان نقبل مما خطني في ذلك كلمتي
 كانها المجهول المذنون . قال :

(. . .) ان كل مجلس بلدي يجب ان

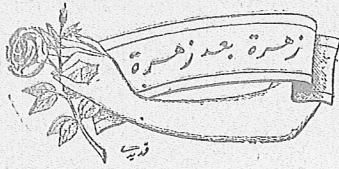
يعتوي على عدة من الاعضاء الفرنسيين والاهالي
 على نسبة عدد المنتخبين وبمقتضاة تكون بداخل
 العمالة مجلس بلدية اغلب اعضائها من الاهالي -
 الى ان قال - ومجلس بلديتها اغلب اعضائها من
 الفرنسيين مثل مجلس بنزرت وفيقيل الخ) -
 وبعد هذا ليس لنا الحق الكثير اذا قلنا ان الرجل
 يسكت الفا وينطق خلقا ؟

(الثلاثاء)

كانت تهض زادت بفت !

اعلمنا القراء في العدد الماضي بان جمعية قدماء
 المكاتب بسوسه قد عينت الجمعية العامة لانتخاب
 هيئتها الجديدة ولفتنا انظار المشتكين الى مراعاة
 مصلحة الجمعية وانتخاب من يرون فيها الباقية -
 واليوم جاءت رسالتنا تقيد بان الجمعية وقعت والهيئة
 الجديدة انتخبت فاصبح الناس يكون على هياتها
 القديمة ويتمنون رجوعها لان الجمعية صارت
 اليوم في قبضة كمشة من الصبيان لا يعرفون من
 مهمتهم معنى ! ولنا مشنور نراهم كل منهم ليحار
 الفكر العام كيف يلبس بالشاريع ويدري من هم
 هؤلاء المتهاونون على ما ليس في قدرتهم والآتي
 قريب .

تانون الادريته وسيما تعقيب الكراء يوضح بمكتب الخبير العدلي محمد المختار سعادة - نهج سيدي بن زياد ٥٤ بنونس



فاعذر ظلوها...

نشر المأثر من اسم
هيات بقدر ظالم عن ردة
فاعذر ظلوها باذلا مجهود
يرمي الى ابقائه عن جهده
.....

شعر الشيخ معاوية

قال مرحبا ببيت الاضي
لا تكذب من يقول البعد
والتي قد جاءنا السيد الكبير
بالسلام او بالارهاق
مرحبا به يوم النحر الجليل
اعادة الله على الاصلاحيين

بالربح الكبير وعلى بقية المساهمين
.....
الشواشي الوطني
وماليس السيد تابع بعمل تجارة السبدين
محمد مهدي محمد طريفي بصفافين
.....

صندان

في موسم اجري حقنا زفافين احدهما زفاف
ابن العلامة الشيخ قاضي موسي ولم تتضمن
حقائق الا ما اشرت به الشريعة من الذكر
والصدق والاقتدار على اكرام الاقارب والثاني
زفاف (ابن طرطر) جلدوا لسم من الحاضرة
عوادة باربعة آلاف فرنك والمطوقات على ذلك
لا تحفك

مخططات

السياسة واقتظابها
عجبت لاقتاب السياسة في الدورية
فكم عللو بالراحة الشرق والغربا
فما اختلفوا الا وللم زهرة
ولا اختلفوا الا لبساقوا احربا

لم من صفحتنا المبدع احمد المدني ود الله عن شمس
وهذا كل ما جاء فيها :

(ازكي التحية واذاك الاشواق - نزع الروح
من الجسد بسط اما نزع الشكر من القلب فذلك
عن المستحيل - احمد)

كلمة تكفي لكتابها حقيقة واحدة نعم
ولكن هل تسع معانيها المجلدات الكبار ؟

واحدة بواحدة !

باسم الله وما شاء الله وانا لله ولا راد لقضاء الله
خير الكليمة والتحدث على الطاعون امون علي مما
اصابني في هذا الاسبوع وبما هول ما اصابني ! نعم
ان حلول الربيع الاصفر والزوجة الدينامي احق
خطرا ووقعا علي من حلول البرقية التي ارساها
لي صاحب « النديم » بملمني بانني قادم الى زيارتي
وبالله من هذه الزيارة !

قرات البرقية وطويتها وفتحت معظمتي وقرات
السلام على ما بها من الاوراق المالية (وبما اقلها)
واشبهت من جمالها عيني للمرة الاخيرة - قصدت
المحطمة وانظرت القطار وصل ونزل الضيف
قائلا : اني بقصد (رد الفاتني) قلت يعني معناه
او معني (الانتقام لكيسك) - صاحبي وطفنا
البلاذ واشدنتي بعد ذلك الى محط شهبوات
(الشيخ المداح) ومهبط امان (ابو طرطور)
فتقدم الى المائدة وقدم نفسه الى ما فوقها من
مختلف الالوان كاشي (لوسي) واكاد بوقب
حركته اضراسي حتى اخذت بطلب (الدسبرات)
والمرطبات وكؤس النبي وهو لا يضع من بدلة شيئا
الا ليرفع ما هو احم !

تكرر هذا المنظر ثلاثة ايام خلتها ثلاثة
قرون واخرها الاثنين يوم بشري بزمي على
الرجوع للحاضرة فبادرت بجميع نخبة من الادباء
والاعيان بوقفي للمحطمة ابن تهديتي بوضعي
(تحت) العربية اذا لم يصعد (فوقها) - سافر
الرتل بعملي ورجعت وانا احمد الله على مسالمني
من الاكل - اما بعد فاني اقرئك السلام يا صاحب
النديم وابشرك اني ساكون عندك في القريب
فانتظري والى المنتقى يا حسين ! سعيد ابو بكر
النديم - نشرنا هذه الرسالة القصيرة او هذه
القصيدة بحروفها قاتل الله كاتبها - اما بعد فان
كنت يا سعيد حقيقة مات البنا فودي ان اعرف
التاريخ لا صعد قبل ذلك الى التاريخ .

(الارجاء)

تمثيل

مضت علي ايام وانا في (باحه) التي جفنتها لقضاء
حاجات وفي الاثناء قبل لي ان المجهود متولة لتمثيل
رواية (تسبا) التي اعرفها كما اعرف ابني وادري
قصولها وادوارها بكل تدقيق . جاءوا بامراتين من
تونس لتقوم بدوري كاترين وتسبا فتمتت على
نقبي المضور لاري ما يكون وبالاخر خرجت
اضحك على عقول هؤلاء الذين يصعدون الناس
حبرا لا يعرفون من الفنون شيئا - القائمة بدور
(كاترين) طرحت او طردوا لها من الدور ثلثي
على الاقل ولتتهم عرفوا كيف بطرحون لاني
كنت اسمع الكلام غير مربوط والفظ غير مضبوط
زيادة عن فساد الاشارات . وعدم مطابقة الحركات -
واما ممثلة دور (تسبا) فقد خيل لي انها تكلم
بالإيطالية . او تشخص بالبريانية - وبالجملة
فتمثيل قاموا به ولسان الحال يقول اخذنا
الفلوس وما علينا . وما دامت الفلوس هي القرض
الذي يسي فيبقى فن التمثيل مسخرة للساخرين (ب)

(الخمس)

شيء من بلاغة النهضة

اعني تلك المجرىة التي لا يفهمون اذا هم
بعثوا بها الى الشرق والغرب وفيها ما نحن نرى
(وهم مجهولون لا يعرفون) من الفساد لغتي ورسما
والفظا ومعني وحما وبما جعلنا لا ندري أ نسمكها
على هون ام نسمها في التراب . جاء في عدها
لهذا اليوم كثير من البلاغة اردنا ان نقول مني ما
يلي :

(..... نستحث هم الناجحون « على ١ »
انما معلوماتهم سواء العالمة وغيرها وتجددت
الطبقة الموسرة من الامنة التونسية « على ٢ »
الاداب « على ٣ » تعلم ابائنا ان يعرفوا « على ٤ »
الشهادات العليا والنفقات الامنة قاطبة الى معاضدة
المهوزين من ابائنا « على ٥ » تلقي العلوم الخ -
هل يسوغ لك بعد قراءة هذه البلاغة ان تعتبر
موت (ابن المقفع) وثيمة ؟

(الجمعة)

كلام في كلمة

اتاه اقامي موسي اطلعي جيمنا الاكتب
الشيخ راجح ابراهيم على بطاقة بوسطية واردة

مر يوميا بعمل السيد علي التميمي لتشاهد ما (بالقترنات) من السلع المتجددة وعند مرأو خلعي نصف يدل

بدينامية فصل الحور جلب التاجر السيد
 هــنـ بن سالم (يسوق النساء عدد ٥٢ بتونس
 كمدينة مهمشة من (شروبرات) صفاقس على
 اختلاف انواعها باعتبار دون المعتاد . كما يوجد
 لديه مياه رفيعة من ورد وياسمين و زهر الخ
 وظوارت مرية و افريقية و كلونيات متنوعة
 والند بانواعها للبخور وحبائيب مثل تونس و فوط
 وسكر ودهال مع حسن المعاملة والمهادنة في الاثبات .

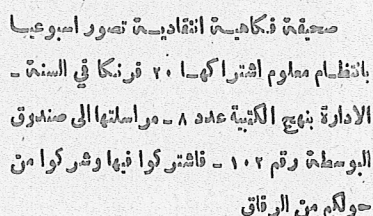
واقصد محل نجارة السيد علي التميمي بسوق
البلاتية عد ٢٥ - اذ تجد به القرارية ضخمة
وبيضاض وانواع البرفرز لائقة : زفلار - تميمي -
مصراف - كمال باشا - نظومه - محمد رشاد - السعد
دستور - مبروك - به ايضا انواع البشاك
والمصلات واصناف الكاونيات والتاي الرفيع
وقبر ذلك مع الهادة والبشاشة

الواقعة بهنج المفي ١٩ وبهنج الكنيسة ١٦ لصاحبها السيد محمد الفليبي مستعدة تماما لطبع جميع انواع المطبوعات وتفسير الكتب والدفاتر بغاية الاتقان ويقول الرصايا من بلدان المملكة مع السرعة في العمل والاعتدال في الاسعار

جلب العاجر النشيط السيد محمد الباجي المبرز
المعلم بسوق الحروف ٢٢ جميع انواع الطفلة
مطهروزة بالنفثه الحمرية والكربوب دوشين المطر وز
والشربات العال والمرارول الحلاسه والنلاللي العاج
ولاوانى النفاسية للعرائس وجديس ما يخص
العائلة رجالا ونساء

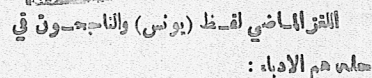
بنك وطني بسوق الفرانك زنت الفرانك
عدد ٢ يعرض التجار ويستقبل بالاهمال التي تقوم
بها ،بنوك كصرىف الكواليت وقامين الاموال الخ
مدبر المحيطة وصاحب امتيازها حسين المحيطة

انصافی مطروزہ وقہرایہ وفرمسود وبرانس سوستی وحکیر شامی علی عند الحاج المرحوم

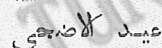


لأن العباد قد اطاعوا على سيرة (هادي سوسة) وورفوا انه من البلادة بعيد. بقدر بعدنا اليوم من يوم العيد . وايضا بقدر ما عند سي (ساجه) من التفتيش والواقعة. ولكن هي العجائب والغرائب فيمنها (عبد السلام) يتناول الكهر على قارة الطريق ترى شو يكمل في البقرة يقضي له (شورة) في صفاقس . وما لا يختلف فيه اثنان او ثلاثه او اربعة تذر سكان (نهج الكندوق) من تلك التي كشرت صوفها . واندم خوفها . والذي يضربك اذا ما سمعت به فهو ان (محمد المشاط) رئيس قدامه المكتب بسوسة قد حاول يوم الجلسة العامة للجمعية اسكان بعض اللاجئين ذا كرا انهم دستور يون ولا حق لهم في الكلام ولا شك ان ضحكك ليكرر حينما تسمع بهذا الريق . الذي يكفي لعين صاع من الدقيق . وايدك ان في قانس فاملا تستمر على قبول الجرائد ويابى دفع معلوم اشتراكه وذلك لا شك من باب عجائب المخلوقات . و بينما احد شعراء القبروان يقول :
(يصبح خرس الطار بقة) نسمع بعض الجائرين يقولون ليس في شعر هذا العصر بلاغة . و بينما نسمع البنان ينق كالفر بان . يقول الجاهلون ليس في الدنيا صوت يشنف الاسماء . وان الفن في ضياء . ولولا معاكسات الدهر . وما في الزمان من صنف وقهر لما وقف علي في المنام رجل وقال لي انتظر ما سيأتيك من سليمان . من الرسائل الملبانة . قد ضاق الوقت ولم تنه كن مما ازم تعزيرة من الحجارة التجارية وما يقتضي لها من الانتقام الى اللقاء

فتذكر بان محلّ التاجر النشيط السيد الهادي
بن ليس الكائن بوكالة سوي اللغة عدد ١٧ فيه
كل ما ترفف من السفاسو والنجاييب وكانت انواع
الاطعمة باسعار مناسبة



ابراهيم بن حبيدة (الاول) - المختار الوزر -
مصطفى بن شعبان - عمار النجدي - م ح ، ب -
عبد القزح النجدي - محمد بن حبيب -
اما ان هذا العدد فهو : اي اسم ضمامي
و (٢١) منه قبل في معنى الرمي .
و (٢٢١) اسم لبلاد في اربا . و (١٣٢) مصدر
يدل على عمل يعاقب فاعله . و (٣١٢) اسم كشيء
لا قبل لاحد بمعنى . و (١٢٣) عطف شرعي .
و (٢١٤) قبل في معنى الخلط - وجاءت في رسالة
(توهم الادوار) توجب للاول ان بحث - بريندا -
على حل بيتنا في ٢٠ صائتا .



يهي « التديم » مشن كبح وقراه ووكلاءه
والسابقين كافة بعيد الاضغى المبارك واجيبا من
الله ان يبدل على العالم الاسلامي بالتاييد والاقبال ،
ويبلغ الامال - وانا نلتبس المعذرة عن احتجاب
المريدة في الامسوع المقل واكرام بتدرون

- اخذت كلمة الفوم على ان يسادي بالغ
 النهضة في المستقبل هكذا (برد جسمك بالاشلاص)
 - يمكن ان صاحب النهضة مشغولا في هذه
 الظروف بخمس الفدية التي مطلعا (صرح
 علي بوبا ما نروحش للسبعا)
 - يشعرون ان مي الطيب الشوك بالقبروان
 قد فكر في الايام بما للندم في ذمتهم وقت مفرق
 العوائد ... (لا)

وجبل ثمة امين له دراية تامة بتجارة المطاط
قضى من دأب احتشاده من الشركات او الافراد
ان من اجم ادارته هذه اجهزة